

Stand by
America

AMERIŠKA DOMOVINA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN IN LANGUAGE ONLY

"American Home"

NEODVIŠEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

NO. 53

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY MAY 6th 1921

LETO XXIV — VOL. XXIV.

Nove zahteve.

Zavezniki so poslali Nemcem ultimatum.

London, 5. maja. Zavezniki so danes zadnjič sporočili Nemčiji, da plača vojno odškodnino v polni svoti ter spolne vse druge določbe miru v Versailles. Ta nota zaveznikov je objednem tudi ultimatum, ki preneha ob polnoči 11. maja. Nota je bila izročena nemškemu poslaniku v Londonu, dr. Stamerju, da jo pošlje v Berlin. Zavezniki zahtevajo od Nemcev: 1. Nemudoma plačati obrok vojne odškodnine. 2. Garantirati ostanek plačila, da se izplača tekom gotove dobe. 3. Uničiti mora orožje in prenehati izdelovati municijo, kot je določeno v mirovni pogodbi. 4. Poklicati na odgovor pred sodnijo nemudoma vse krivice svetovne vojne, ki se nahajajo v Nemčiji. Detajlirano finančno poročilo se glasi, da plača Nemčija tekom 25 dni svoto 1.000.000.000 zlatih mark. Objednem je vrhovni svet zaveznikov povabil vlado Zjed. držav, da pošlje svojega zastopnika k obravnavam, ki se bodo vršile v bodoče glede nadaljnih nemške vojne odškodnine. Francoska armada čaka do 12. maja, da Nemci spolne zahteve zaveznikov, in tedaj, ako zahteve niso spojinjene, se vsuje francoska armada v Nemčijo.

— "Ti si pravi osel, ker se mučiš ves dan za par dolarjev v tovarni," je dejal neki moški Antonu Gorskem, 609 Berg St. katerega je srečal na ulici. "Jaz sem vložil svoj denar v akcije nekega zlatega rudnika, ki so ga odkrili v Newburgu, in dobim lepe dividende vsak mesec." Pri tem pride po cesti drugi mož, katerega prvi govornik vpraša, če ni res tako. "Da," odvrne drugi mož, "vložil sem do zadnjega centa vse svoje premoženje v delnice zlatega rudnika v Newburgu. Sedaj pa dobim vsak mesec \$600 v dividendah in živim kot kralj." Gorski je široko odprl oba ušesa in se močno popraskal, in za trenutek mu je sape zmajkalo. Konečno pa spregovoril: "Da, če bi tudi jaz imel par takih delnic, toda merje se nikdar ni sreča iskala!" In moč je prišel jokati. Potem je pa še povedal, da ima tisoč dolarjev prihranjenih, katere bi rad vložil v "zlate delnice". Oba tuje sta stopila vstran in imela dolg pogovor med seboj, naka rečeta Gorskem naj jima izroči \$1000, popoldne dobi pa delnice. Gorski je izročil denar in potpešil vroč kal celo popoldne na delnice, toda prišla je /noč in jutro, zlatih delnic pa nikjer. Sedaj prosi policijo, da najde lopove.

— Od velike porote, je bil obtožen nasilja Edward Murray, bivši zavirač N. Y. Central železnice. Lansko leto, ko je bil na štrajku, je premaknil nalašče in napačno neko železniško zavoro, tako da je skočil vlak s tira. Ležduže je pripisati, da se ni zgodila večja nesreča.

— Cena gasolinu je zopet padla. 26 centov galona računata danes Rockefeller. Od novega leta je padel gasolin za 5 centov pri galoni.

— Lake Shore Post igra z Kelly Ingrams Post baseball v Gordon park No. 2, v ponedeljek ob 6. zvečer.

Jeklarska stavka?

Unijski voditelji grozijo s štrajkom 16. maja.

Cleveland, O. Dne 16. maja se znižajo plače v tovarnah jeklenega trasta, in kot se čuje namerava isti dan zaštrajkati v Clevelandu 7000 delavcev, uposlenih pri American Steel & Wire Co. kjer dela objednem nad en tisoč naših rojakov. Govorica o štrajku se je raznesla v krogih unijskih voditeljev, toda Henry W. Raisse, zastopnik unije jeklarskih delavcev, se je izjavil, da o štrajku govoriti danes je še prehitro. Kot znano je jekleni trust znižal plače vsem uslužbencem za 20 procentov. Več shodov jeklarskih delavcev se bo vršilo v kratkem, pri katerih se bo sklenilo, kaj naj jeklarski delavci v bodoče ukrenejo. Jekleni trust, kot se zadržuje, zniža plače delavcem za 20 procentov, dočim je znižal plače svojim produktom le od 7 do 10 procentov ter s tem povzročil ogromne profite, ki jih delar jeklarski trust. Poleg tisočev, ki so sedaj na štrajku, se naj pridružio še jeklarski delavci, nakar industrija v Clevelandu popolnoma preneha. Nič kaj dobri časi nas ne čakajo.

— Rojaka Frank Somrak in Jos. Merhar sta odprla na 6512 St. Clair ave. novo delavnico za popraviljanje avtomobilov in varjenje železa. V tem oziru je to podjetje edino med Slovenci v Clevelandu ter rojakom priporočamo.

— Trije avtomobilski banditi se oropali John Volte, konduktorja, za \$155. Prišli so do njega na 88. cesti in Quincy ave. se izdali za policiste in ga povabili, da se peje z njimi na policijsko postajo. Volte je ubogal, in v Gordon parku so ga banditi pozneje oropali ter vrgli iz avtomobila.

— Povodom svadbe John Skrinjarja sta darovala Mr. John Skrinjar in Mr. Jos. Vovk po \$5.00 klubu za S. N. D. Mr. J. Gerovič je nabral na svadbi Mr. Ignaca Cukajne \$5.05 za isti namen. Hvala vsem darovalcem.

— V četrtke zvečer je umrla Mrs. Sajovic, soproga znane gostilničarja na St. Clair ave. Pogreb se vrši v ponedeljek dop. Njaj počiva v miru!

— V sredo je imel direktor policije, Sprosty, sodnji dan. Policijski poročnik Gallagher je bil degradiran na sargenta, ker ni hotel zapreti 36 gostilničarjev, ki so prodajali opojno pijačo. Policist McGough je bil odpuščen iz službe, ker je poleg policijske službe opravljal tudi gostilniške posle, policist Beach je bil kaznovan za \$10, ker se je nespodobno obnašal v neki gostilni, in iz službe je suspenziran za 10 dni policist Wild, ker je potegnil revolver neopravičeno.

— Če bivši sodnik Wm. H. McGannon ne pride v ponedeljek na sodnijo, da se zagovarja radi krive prispege, tedaj zapade njegova varščina \$10.000, se je izjavila sodnica Florence Allen. Kot znano je sodnik McGannon bolan na živcih in se nahaja v bolnišnici.

— Nepoboljšljive grešnice so Lottie Hanson in Sadie O'Donnel. Prva je bila aretirana že 36 krat, druga pa 31 krat. Obe so obdolžene nespodobnega obnašanja.

Pet milijonov delavcev brez dela.

Brezposelnost in štrajki po vsej Ameriki.

Položaj štrajka v mestu.
Voditelji delavskih organizacij v Clevelandu naznanjajo, da imajo \$1.500.000 na razpolago, da vodijo štrajk. 300 pekov se je vrnilo na delo, ko so se pobotali z mojstri. 7500 delavcev v American Steel & Wire tovarnah dobi 20 procentov znižane plače. 25.000 mizarjev in stavbinih delavcev je na štrajku, in 1500 tiskarjev.

Položaj v državi.
Glavni odbor delavske organizacije za državo Ohio se je zbral v Cincinnati, da ukrene kaj je storiti v oglede naznanila jeklenega trasta, da se zniža delavske plače. 1300 uslužbencev električnih cestnih železnic v Akronu, Canton, Massillon, Barberton in drugod, je glasovalo za štrajk. Vse kare so ustavljene na 130 milj obsežnem tiru. Zveza s karami med Clevelandom in Akronom je ustavljena.

Položaj po Ameriki.
Nad 100.000 uslužbencev na parnikih se nahaja na štrajku. Delavci so naprosili predsednika Hardinga, da imenuje poseben odbor, ki bo vodil obravnave, da pride do pobotanja. Glavni odbor tiskarske unije naznanja, da namerava mnogo lastnikov tiskaren upeljati 44 urni delovni raje kot zapreti tiskarne. Nad 40.000 tiskarjev na štrajku. Nad 300.000 stavbinih delavcev na štrajku. 1500 mesarskih delavcev v Chicagi je odšlo na štrajk, ko so jim znižali plače za 8 centov na uro.

500.000 prizadetih.
Mestni uradniki so preračunali, da je v Clevelandu prizadetih skoro 500.000 direktno ali indirektno radi štrajka. Nad 100.000 oseb je bilo že prej brez dela, na štrajk jih je šlo od ponedeljka 45.000, in mnogo tisoč jih je, ki so odvisni pri svojem delu od drugih delavcev. Unija stavbinih delavcev se je izjavila, da ima na razpolago v svojih blaginjah nad milijon dolarjev, kar je dovolj, da vzdržuje delavce na štrajku skozi šest tednov.

Zborovanje v Cincinnatiju.
VCincinnati, Ohio, so se zbrali glavni delavski voditelji, da se posvetujejo o splošnem delavskem položaju. Predsednik Gompers je tudi dospel tja. Glavni predmet

ZA PRAZNOVANJE 30. MAJA.

Washington, 4. maja. Predsednik Harding je izdal proklamacijo, v kateri razglasa dan 30. maja kot narodni praznik. Predsednik pozivlja na dan vse ameriške državljane, da spodobno praznujejo v molitvi in premišljevanju o naših mrtvih, posebno pa da se spomnijo onih ameriških sinov, ki so padli na bojišču tekom svetovne vojne. Po vsej Ameriki se bo praznik "Kinčanja grobov" ali "Decoration Day" letos posebno slovesno praznoval.

IRSKA DOBI SVOJO VLADO?

London, 3. maja. Poroča se, da je angleška vlada ponudila Irski enako vlado kot jo imajo v Canadi ali v Avstraliji. Irski bi dobila popolno samoupravo. Je vojaštvo in mornarico bi imela skupno z Anglijo.

posvetovanja je znižanje plače v tovarnah jeklenega trasta. Gompers se je izjavil, da bo American Federation of Labor začela z obširno kampanjo, ki naj privede pet milijonov neorganiziranih delavcev v delavske organizirane vrste. Posvetovanje se vrši za zaprtimi vrati in bo trajalo en teden.

Pet milijonov brez dela.
Pet milijonov delavcev je danes v Ameriki brez dela. Dosedaj vlada še nikjer ni poskusila, da bi začela posredovati med delavci in delodajalci. Nekaj apelov je bilo poslanih na predsednika Hardinga, ki se dosedaj še ni izjavil.

Plače se povsod nižajo.
V Lorain, Ohio, je kompanija The National Tube naznanila, da bo znižala plače za 20 procentov. 7000 delavcev, med njimi stotine Slovencev je prizadetih. V Chicagi so lastniki tiskaren znižali plače tiskarjem za \$4.35 na teden. Pri znižanju plač v tovarnah jeklenega trasta je prizadetih nad 100.000 delavcev. Pred enim mesecem je naznanil jekleni trust, da je znižal cene vsem izdelkom za 20 procentov, nakar je sledilo znižanje plač uslužbencem.

Tiskarji tožijo.
Štrajkujoči tiskarji v Clevelandu so vložili na sodnijo prošnjo za sodnijsko prepoved napram lastnikom tiskaren. Tiskarji dolžijo lastnike, da so se zarotili proti unijskim delavcem s tem, da jih bojkotirajo. Lastniki tiskaren so podpisali pogodbo s tiskarsko unijo, da od 1. maja, 1921 naprej se upelje v vseh tiskarnah 44 urni poslovnik, ne da bi se plače kaj znižale. Kljub tej pogodbi so lastniki tiskaren prelomili svojo besedo in so raje odpustili delavce kot da bi upeljali 44 urni delavnik, katerega so lastniki tiskaren svoječasnno sami ponudili. To je prva tožba enake vrste, katero so vložili unijski tiskarji. Lastniki tiskaren v Clevelandu so se združili in prisilili baje vse tiskarje, da ne dovolijo 44 urnega poslovnika. Radi tega clevelandski tiskarji izgubijo dnevno \$3300 v plačah.

Prizadevanj vlade.
Dosedaj je vlada v Washingtonu skušala posredovati

le v štrajku mornarskih uslužbencev. Toda kljub prizadevanju tajnika za trgovino, Hooverja, in delavskega tajnika Davisa, ni prišlo do nobenega sporazuma. Stotine parnikov v New Yorku in drugih pomorskih mestih, čaka v pristaniščih. Trgovina med obrežji in prekmorska trgovina je skoro popolnoma ustavljena.

Štrajk v Philadelphiji.
Tu je stavbinska obrt popolnoma prenehala. Nad 20.000 delavcev je a štrajku, ker so kontraktorji odtrgali 24 procentov od njih plač. Unije pa trdijo, da je najmanj 40.000 delav. je na štrajku, ker štrajku. Čuje se, da bodo delavske unije naprosile župan, da posreduje, ker sicer bo zastala gradnja jako važnih in potrebnih mestnih poslopij. Toda delodajalci so že izjavili, da za noben način ne odnehajo. V tem so všteti le veliki delodajalci, dočim so mali kontraktorji pripravljene ugoditi delavcem.

Ekspresna družba zniža plače.

New York, 5. maja. Včeraj je predsednik American Express Co. naznanil, da bo kompanija, pričenši 1. junija, vsem svojim uslužbencem utrgala plače za 35 procentov. American Express Co. posreduje skoro 90 procentov vse ekspresne pošiljave v Ameriki ter ima 80.000 uslužbencev po vseh krajih Amerike. Letno plača svojim delav. \$100.000.000. Tekom vojnih časov je bilo v službi te kompanije nad 100.000 delavcev, in leta 1918 je kompanija vsem zboljšala plače za 35 procentov. Kompanija trdi, da so življenske potrebe se sedaj toliko znižale v ceni, da je znižanje plač upravičeno.

Splošen položaj.

V državi Ohio je 300.000 brezposelnih, v North Dakoti 15.000, v Kentucky 10.000, v Nebraski 55.000, v Arkansas je 35 procentov delavcev brez dela, v Missouri 60.000, v Iowi je brez dela celo 60 procentov delavcev, in od 5000 rudarjev normalno zaposlenih v Iowi jih dela le 2000. V državi Wyoming je Union Pacific železnica odpustila 6000 delavcev, a premogovniki delajo po 1 do 5 dni v tednu.

100 LETNICA NAPOLEONOVE SMRTI.

Pariz, 5. maja. Včeraj so praznovali v Parizu in po ostali Franciji stoletnico, odkar je umrl Napoleon. Vršile so se civilne in cerkvene slavnosti z veliko vojaško paradom. Napoleon je umrl 4. maja, 1821 v pregnanstvu na otoku Helena, kamor so ga poslali Angleži po porazu pri Waterloo.

— Od novega leta sem je prišlo v Cleveland 3406 naseljencev iz Evrope.

— Pravijo, da cene živilom padajo, toda vodja mestne ječe zahteva 75 centov na dan za vsakega jetnika, dočim je dosedaj dobival 48 centov. Kako je to mogoče?

— V soboto se poroči Mr. Steve Lunder z gospico Jennie Ahlin. Naše častitke.

Poljaki v boju.

Poljske čete so napadle Lahe na Gor. Šleskem.

Berlin, 5. maja. Poljske iregularne čete so zasedle razne vasi in mesta po gornji Šleski, in v mnogih krajih je prišlo do krvavih bojov. Richterdsdorf, Kiefferstadt, Rybnik in druga mesta so v rokah poljskih insurgentov. V Rybniku je prišlo med poljskimi četami in italijansko posadko v mestu do krvavega boja. Poljaki so se morali umakniti. Toda Poljaki so osvojili skoro vso desno stran reke Odre. Iz Oppelna, v Gornji Šleski se poroča, da so Poljaki nameravali zasesti to mesto, toda angleški polkovnik Bond je začel streljati s topovi na poljske čete, ki štejejo do 3000 mož. Toda Angleži prosijo pomoči, ker se bodo mogli dolgo držati. Nemci so v Oppelnu pobili nekega Poljaka do smrti. Italijanska posadka v Velikih Strelicah je s topovi napadla Poljake, ki so hoteli zasesti mesto. Glasom poročil iz Berlina so Poljaki zasedli vso gornjo Šlesko od Kosel do Tarnovic. V boju med Lahi in Poljaki pri Rybniku je bilo 12 Italijanov ubitih ter trije višji laški častniki. Poljska armada šteje 20.000 mož in je dobro preskrbljena z orožjem. Gornja Šleska je glasovala za Nemce pri ljudskem glasovanju, toda Poljaki nečejo priznati tega glasovanja.

— Od 5. junija naprej se v lekarnah ne bo moglo dobiti več zdravil, ki vsebujejo alkohol. Ako bode hoteli zdraviti z alkoholom, morate prinesiti posebno dovoljenje od zdravnikov.

— Na ulicah je danes polno brezposelnih ljudi, cestne kare skoro prazne vozijo. Ni čuda, da ima kompanija cestne železnice zopet deficit, ker približno so padli dohodki za 40 procentov.

— Ubijajte muhe, kjerkoli jih dobite, sedaj. Muhe prenašajo največ jetike in drugih nalezljivih bolezni, širijo nesnago ter so skrajno neprimetne. Ena muha ubita sedaj pomeni najmanj milijon muh manj v poletju.

— 33 let je preteklo v sredo, odkar so bile speljane prve cestne električne železnice v Ameriki. Danes je v rabi 80.000 električnih kar, ki prevozi vsako leto štirinajst tisoč milijonov oseb na 44.000 milj dolgih progah, in kapital investiran v teh podjetjih znaša \$5.000.000.000. Uslužbencev je 300.000.

— Newton D. Baker se je začasno odpovedal predsedstvu demokratičnega ekskutivnega odbora. Izjavil je, da ne bo priporočil nobenega kandidata za župana, ker je prezaposlen, da bi se pečal s politikom.

— Eden izmed vsakih 16 slučajev smrti v Clevelandu je na posledicah — raka. Leta 1920 je umrlo v Clevelandu 665 oseb za rakom. 341 moških in 324 žensk.

— Zaštrajkali so mestni delavci v Lima, Ohio, ker jim mestna zbornica ne pusti delati — 10 ur na dan. Delajo le osem ur, delavci pa hočejo deseturno delo. Bogle, časi so se spremenili.

— Šest otrok družine Ranelucci v Euclid, O. je ostalo samih. Pred 14. dnevi je poglednila z doma mati, v ponedeljek je pa odšel tudi oče in se ni vrnil. Otroci so v starosti 1. do 6. let.

Kredit v Evropi

Ameriška industrija mora zaupati Evropi.

V Clevelandu zborujejo te dni "The National Foreign Trade Council", organizacija trgovcev, industrijalcev in tovarnarjev, katere namen je ameriške produkte prodajati v inozemstvo, dvigniti ameriško trgovino in industrijo ter kot posledica tega upeljati splošno blagostanje v deželi. Vlada pripisuje temu zborovanju mnogo važnosti, ker je poslala na zbor predsednika federalne rezervne banke, W. P. C. Hardinga. Dejstvo, da so v Ameriki danes slabi časi, je ker je Amerika zgubila tujezemske trge, ker blaga ne prodaja v druge dežele in morajo zategadelj ameriške tovarne počivati. Toda ne dolgo, kot se je izjavil governor federalne vladne banke, Mr. Harding. Rekel je: "Vzemite pogum v obe roke in ponudite ameriško blago celemu svetu. Pravkar smo končali naše največje težave in problemi, ki so sedaj pred nami, se dajo lahko rešiti. Napredek in blagostanje vsakega otroka in odrasčenega v Ameriki je odvisen od tega, kako bodejo ameriški industrijalci rešili mednarodni položaj v trgovini. Amerika mora dovoliti Evropi in ostalemu svetu dolgotrajne kredite. Evropa danes ne more plačati takoj ameriškega blaga, toda plačala bo gotovo, prej ali slej. Nevarnost finančnega poloma v Ameriki je odstranjena, in ameriški kredit gre lahko brez vsakega strahu Evropi. Ako dobi Amerika evropska tržišča ter tržišča ostalega sveta, pomeni to prosperiteto za vso Ameriko, pa tudi za Evropo. Doma nimamo nobene težave. Tovarne potivajo le, ker ni prometa s tujezestvom. Amerika ima zmognosti produkciranja, ima surov material, ima najboljšo delavske moči. Svet potrebuje naše blago, toda nima kredita, da bi kupil. Naloga ameriških bank je, da ustvarijo kredit v tujezestvu, in na podlagi tega kredita industrijalci prodajajo svoje blago.

— V sredo je sodnik Foran izdal sodnijsko prepoved proti stavam pri konjskih dirkah v Chagrin Falls. Kot smo že poročali, je tamojšnji župan prepovedal vsako stavo na konje, in ker so ljudje vseeno stavili, je nadel 50 policistov, katere so pa ljudje naglani z gnjilimi jajci. V obupu se je župan obrnil na sodnijo, in sodnik Foran je naročil šerifu, da pazi, da stave takoj nehajo in zapre vsakogar, kdor bi kaj stavil. Raditega so se konjske dirke začasno preložile.

SILOVIT MOŽ.

Muskegon, Mich., 5. maja. Frank Miller, ki je bil prepričan, da mu je žena nezvesta je včeraj dobil svojo soprogo na ulici ter ji iztrgal oba ušesa. Kakih 200 oseb, ki so prihitele na lice metna, ko je Mrs. Miller začela kričati, je preganjalo surovega moža, ki je pa še ob pravem času pobegnil v ječo. Ena ušes je popolnoma iztrgano iz glave, dočim drugega pol manjka. Okoli Mrs. Miller so bili ob času napada njeni štirje otroci, ki so zajedno z materjo silovito kričali. Mrs. Miller se prepeljala v bolnišnico.

"AMERISKA DOMOVINA"

(HOME)

Na Ameriko . . . \$4.00 Za Cleveland po pošti . . . \$5.00
Za Evropo . . . \$5.50 Posamezna številka . . . 3c

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošilja na "Ameriška Domovina"
6119 St. Clair Ave. N. E. / Cleveland, Ohio Tel. Cuy. Princeton 189

JAMES DEBEVEC, Publisher

LOUIS J. PIRC, Editor

ISSUED MONDAY, WEDNESDAY AND FRIDAY

Read by 25,000 Slovenians in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request. American in spirit Foreign in language only

Entered as second-class mailing January 21st 1910 at Cleveland, Ohio under the Act of March 3rd 1879

No. 53, Fri. May 6th 1921

Senator Newberry in volitve.

Leta 1910 je kongres Združenih držav naredil postavu, ki določa med drugim tudi nadzorstvo federalne vlade nad volitvami, koliko denarja sme kak kandidat uporabiti za volitve, in na kakšen način dobi kandidat glasove. Enajst let se je ta postava splošnovala, dokler ni zadela na moža, ki je močan dovolj, bogat dovolj, da je šel tožiti, oziroma je bil tožen po vseh višjih in nižjih sodnih inštitucijah, dokler ni prišla tožba na najvišjo sodnico Zjed. držav. Sedaj je ta sodnica, po 11 letih obstanke postav, odločila, da postavu ni veljavna, ker kongres glasom ustave Zjed. držav ni imel pravice narediti postav, ki kontrolira obnašanje kandidatov pri volitvah.

Bolje pozno kot nikdar. Amerika je najboljša dežela na svetu, poleg tega pa imamo tudi najbolj čudovite in najbolj nerazumljive stvari v Ameriki. Ustava pravi, da kongres mora delati postav, predsednik mora gledati da se spoštuje, poleg tega pa imamo še najvišjo sodnico, ki ima glasom ustave pravice zavreči vsako postavu, ako tako sprevidi. Kongres se trudi zastopni s postavami, ako to najvišji sodnici ni po volji.

Omenjeni senator Truman Newberry je kot kandidat za senatorsko mesto države Michigan uporabil toliko denarja, da so se od vseh krajev čuli protesti, in konečno vladi ni preostalo drugega kot da pusti aretirati senatorja ter dvigne tožbo proti njemu. Tri mesece se je vršila obravnava, več kot 200 prič je bilo poklicanih, in konečno je bilo na sodnici dokazano, da je Newberry nepostavni, nepoštenim potom bil zvojen. Sodnik Sessions v Grand Rapids, Mich. ki je vodil obravnavo, se je sam izjavil, da se je denar rabil v nepostavne svrhe, kar je nepobito dokazano, in je raditega obsodil Newberryja v plačilo \$25,000 kazni in dve leti zapora v Leavenworth, Kans. Do sem bi bilo vse v redu, toda Newberry je tožil naprej, dokler ni pritožil na najvišjo sodnico v Washingtonu, katere sodnica sicer ni spoznala Newberryja nedolžnim, ker podkupovanje z denarjem je bilo preveč očitno, da bi ga mogli oprostiti, pač pa je najvišja sodnica izjavila, da postavu, na podlagi katere je bil Newberry obsodjen — ni prava postavu ter se je kongres zmotil in prekoračil svojo oblast, ko je dotično postavu naredil.

Kljub temu pa ostane senatorju Newberryju še vedno pečat sramote na čelu. Svoje krivde ni oproščen, pa naj bo postavu, po kateri je bil obsodjen, pravilna ali ne. Nihče ne bo očital najvišji sodnici, da je oprostila Newberryja, ker ni kriv, sodnica sama se je izjavila, da tega nikakor ne namerava, pač pa kongres ni imel pravice narediti enake postavu.

Ko je senator Newberry slišal, da je oproščen, je globoko vzdihnil in vzkliknil: "Hvaležen sem, ker je čast in dobro ime države Michigan sedaj rešeno!" Pa se moti senator. Država Michigan radi enega nepoštenega človeka nikakor ni izgubila dobrega imena, nasprotno, pričakuje se, da bo država Michigan sedaj sama tožila senatorja. Ker poleg zveznih postav proti sleparijam pri volitvah, imamo tudi državne postavu katerih najvišja sodnica ne more ovreči. Res pa je, ako je sedaj državi Michigan kaj za čast, da bo prišla senatorja Newberryja in ga znova posadila na zahtojno klop. Poleg tega pa tudi senat Zjed. držav še ni spregovoril zadnje besede. Ako hoče senat ohraniti čisto ime, bi moral sam začeti preiskavo proti Newberryju.

Dandanes je ljudstvo preveč poučeno in se preživo zanima za politične dogodke, da bi pustilo enak dogodek kot je Newberryjev mirno iti mimo. Javno mnenje mora dati pritisk na sodnike in odgovorne oblasti, da spravijo Newberryja vstran iz političnega življenja. Korupcija v politiki zastrepnja vse javno življenje, krade ljudem, poštenim državljanom, zaupanje v vlado, in Amerika je premlada, da bi tako zgodaj začela s korupcijo v politiki. Čudimo se le predznanosti Newberryja, ki je izjavil, da bo zasedel svoje mesto v senatu. Teško državljanom, če jim bodo delali postavu ljudje, ki so kupili z denarjem urad. Kakor je trošil denar, ko so se vršile volitve, tako ga bo trošil, kadar bo treba narediti postavu njemu v prid, ljudstvu v škodo. Newberry ni zastopnik potrošitve stotisoče pri volitvah. Za prazen nič nihče ne razmetava denar.

DOPISI.

Collinwood, O. Bilo je zadnji teden nekega ponedeljka zvečer, ko premišlujem kam bi jo "urezal", kajti za posteljo je bilo še prezgodaj in prevroče. Tu se spomnim, da ima dr. Lili redno mesečno sejo. Ker nisem še nobene zamudil, tudi te nisem hotel. Članstvo je bilo še skoro polnoštevilno zbrano, razven onih par, ki mislijo, da se seja ne more vršiti, ako vsaj pol ure ne zamude, ko so bile vse važne stvari predlagane in sprejete, pa se dvigne tisti Janez, ki zna copernije delat, prižge cigaro, jo dene iz enega kota ust v drugi, nekoliko premisljuje in reče: Veste kaj, bratje in sestre, ker se bliža čas pikni-

kov, dajmo se pogovoriti, kaj in kako bi mi napravili društveni piknik. Seveda smo vsi z veseljem sprejeli to idejo. Po kratki debati smo sklenili, da napravimo piknik v nedeljo, 15. maja na Louis Recharjevih farmah. Osnova se je tozadevni odbor, ki bo vse potrebno pripravil, za lačne in plesateljine, in kar je najpomembnejše, tudi za "pijačo", pa prav "extra". Zato prijazno vabimo vse rojake in rojakinje v imenu društva, pridite, ne bo vam žal. Tudi Rozinovega Jakata še posebej vabimo, ker bo gotovo našel tam sebi vrednega brata! (Če ne bo zopet zadržan na konvenciji kotlov.) Godba bo izvrstna, tako da bodemo v "ta malih nebesih". Za slučaj slabega vremena,

se piknik preloži. Torej na svidenje 15. maja na Recharjevih farmah.

Louis Jerkič, član dr. Lilija.

Cleveland, O. Slovenci v Clevelandu imamo narodno čitalnico. Čitalnica, kot se je izrazil neki čitalničar, je vredna nekako tri tisoč dolarjev. Naj bo več ali manj, gotovo je, da ima Čitalnica krasne knjige, najboljše dela naših slovenskih pisateljev. Pa bi kdo rekel, kaj mi hočejo tiste stare knjige s "kranjsko špraho". Kam prideš naprej z njimi! Kaj podobnega se večkrat sliši med nami Slovenci. (Tudi mestne knjižnice imajo slovenske knjige, znamenje, da se ameriška javnost ne sramuje našega jezika, in ravno tako žrtvuje za nas kot za tu rojene Amerikance. Ako se Amerikanci ne sramujejo nas, zakaj bi se mi sramovali samih sebe? Op. ured.) Prijatelj je počasi. Da smo rojeni, nismo mi krivi. Da so naši veliki možje stori- li veliko kulturno delo, to je zahteval čas. Kdor spoštuje samega sebe, bo znal spoštovati tudi svojega bližnjega, bo znal ceniti dela naših literarnih mož, ki so žrtvovali čas svojega življenja za narod. V njih srcih ni bilo pridisanja, ni bilo grdih kletev, imeli so pred seboj narod, njegovo življenje, naravo. Svoje moči so posvetili narodni izobrazbi, da stopa na potu izobrazbe naprej zajedno z drugimi narodi. Naš človek, ki se ne zaveda svojih dolžnost napram narodu, je podoben muhi, ki brejni nad gorkim mlekom in vtone. Večkrat sem slišal, eh, kaj kranjsko, angleško, to ti koristi, da napreduješ! To je resnica. Kolikor več jezikov zna, tolikor več glav je človek vreden. Pa še ni vse, če znaš govoriti, treba je tudi, da veš, kaj govoriš. Slučajno pride človek med druge, bolj kulturne ljudi kot je sam. Pogovarjajo se o svetovnih kulturnih, gospodarskih ali političnih vprašanjih. V taki družbi človek, ki nima znanja, ki ne čita, niti v pogovoru ne more, če se neče blamirati takoj ko odpre usta. Zato se je treba vsakomur učiti. Slovenska literatura v novem svetu je neprecenljiva, je neka predpogoj k umevanju literature drugih narodov. V Slovenski Narodni Čitalnici razne zanimive knjige kličejo narod, da seže po njih in spozna nekaj kar je v resnici koristnega za narod. Toda od kakih 25,000 Slovencev v Clevelandu pride na mesečno sejo Čitalnice le komaj deset rojakov. Rojaki, pristopajte k koristni Čitalnici, podpirajte jo po svojih močeh. Napredek vam je potreben, napredek pa dobite s čitanjem dobrih, koristnih knjig in časopisov.

Čitalničar.

KOLIKO AMERIKANČEV POTUJE NA IZOZEMSTVO.

Department of State je tekom leta 1920 izdal 164.354 potnih listov ameriškim državljanom. Predpostavljajoč, da so bili vsi ti stanujoči v Združenih Državah, bi to pomenjalo, da je le po eden Amerikane izmed 638 odpovalani v inozemstvo. Ni brez zanimanja, ako primerjamo to splošno razmerje z uradnimi podatki departmen talne agencije za potne liste v San Francisco, ki izkazuje, da je po ena oseba izmed 160, živčevih okrog San Franciscoskega zaliva, zaprosila istodobno za potni list v inozemstvo.

Department of State je odprl svojo Agencijo v San Francisco dne 3. avgusta 1918, in od tedaj do 31. januarja 1921 je ta urad pomagal 10,500 osebam sestaviti prošnjo za potni list in dal v 500 slučajih na leto potrebne nasvete glede prošnje, vloženih v pisarni pristojne sodni- je v sosednem ozemlju, kakor tudi glede poizvedb, vposlan- jih od daljnih krajev, kakor na pr. iz Oregona, Colorada in New Meksike.

Agencija v San Francisco

je bila lani vpravičena, da sme brzojavno priporočati State Departmentu, da izda potni list kakim osebi, ako se je prepričala o državljanstvu prositelja in o nujnosti njegovega takojšnjega odpo- vanja. Lani se je 197 oseb (izmed teh 97 trgovcev) poslužilo tega hitrega postopa- nja; to so bile osebe, ki bi v slučaju zamude trpele denar- no škodo ali ki so bile druga- če v velikih skrbih, da hitro odpotujejo.

SKRIVNOST KARLOVEGA POVRATKA.

Pariz, 5. aprila. Danes je že čisto jasno, da so Karla habsburškega na njegovem potu na Ogrsko spremljali simpatije vplivnih franco- skih nacionalističnih krogov, zlasti vojaških, kateri se gru- pirajo okoli maršala Focha. Nekateri listi, predvsem "Temps", tega niti najmanj ne skrivajo. Kakor nalašč je bivši podpredsednik rumun- ske zbornice, g. Couloglou, ki zdaj biva menda v Parizu, objavil 2. apr. v tem listu pi- smo, v katerem med drugim pravi: "Kar se tiče Francije, mora biti njena prva skrb, da se Avstrija ne pridruži Nem- ciji. Revstarija Habsbur- žana na Mažarskem pa je prvi korak k vpostavitvi avstro- ogrske države in na vsak na- čin je dovoljeno predpostaviti, da Habsburžan, cesar in kralj avstrijski in ogrski, ne bo nikoli odložil svoje krone v korist ali nemške republike ali nemške monarhije." Na podlagi tega priporočila ru- munskega politika Francozom, naj se ne dajo "voditi od prvega pojavljajočega se ču- stva", kajti — tako piše dal- je — "treba je dobro tehta- ti interese vsake strani in imeti predvsem pred očmi ohranitev svetovnega miru."

Kaj si je treba pod interese svetovnega miru v smislu te mentalitete misliti, nam po- ve Jacques Roujon v "Figu- ru". Ta publicist meni: "Če bi imel Karel IV. zopet stopi- ti na tron, bi se Francozi si- cer motili, če bi mislili, da je Ogrska s tem postala naša zaveznica. Cela stvar bi ne pomenila nič več nego to, da je princ, kojega francozljub- nava (?) stremeljenja in ču- stva so dobro znana, zasedel tron v deželi, kjer je germa- nofilstvo zelo napredovalo. To bi ne bil niti triumf niti sploh kak poseben uspeh; bi- lo bi pa neko jamstvo. Ali samo za Francijo? Ne. Za vse evropske narode in pred- vsem za sosede Ogrske." (1)

Iz tega se čisto jasno razvi- di, da se je Karolu po svojih agentih posrečilo uveriti lah- koverne Francoze ali vsaj ne- ki del francoskega javnega mnjenja, da je on velik prijatelj Francije, da misli posta- ti na Ogrskem in v Avstriji močna protiutež proti ger- manskim vplivom in da bi vpostavitve njegove dinastije pomenila jamstvo za mir v Evropi; da, prepričal jih je celo, da bi to bilo v interesu Češke, Jugoslavije in Rumu- nije, ki bi jih njegova bodo- ča država ščitila pred germa- skim valom. In gotovi kro- gi v Parizu so mu verjeli!

Francosko misel pa nam v celoti odkriva g. Jean Guira- ud. Ta pripoveduje v franco- skih listih, ki so mu na raz- pologo, da na Ogrskem ob- stoja monarhistična stranka, ki se prizadeva, da bi krona pripadla nadvojvodi Frideri- ku, velikemu germanofilu. Ta stranka je nasprotna Ka- rolu zaradi francozljubno- sti njegove žene. Nemčija je sovražnica Habsburžanov in podpira sedanje proviziorno stanje na Ogrskem in v Av- striji, da bi te dve deželi pri- silila, da se združita z Nem- cijo, ko se ta okrepi in se ne bo več imela bati entente. Zato, sklepa francoski publi- cist, je v interesu Francije, da se Avstrija in Ogrska go- spodarsko okrepi in bi Francozi ne smeli stati na poti vpostavitvi Habsburža- nov, ki bi mogli paralizirati vpliv Nemčije ter tako služiti interesom Francije v Evro- pi.

To so torej francoske misli

in nameni. Sicer odmevajo samo iz gotovih "krogov, da pa imajo ti krogi velik vpliv tudi na vodstvo francoske zunanje politike, dokazuje dejstvo, da se je francoska vlada v zadevi Karlovega poizkusa obnašala čisto pa- silivno. Jugoslovani morajo vedenje Francije, za koje in- terese so v svetovni vojni to- liko žrtvovali, ostro obsojati in upravičeno gledajo z neko bojaznijo v bodočnost, ker niso sigurni, da ne bi zavezni- ki zopet kdaj kaj podobnega poizkusili na škodo naše države. O naivnosti francoskega javnega mnjenja, ki meni, da bodo Habsburžani poma- gali ententi zadrževati vpliv Germanije, se nam ne zdi vredno izgubljati besede. Treba se je le vprašati, zakaj inozemstvo tako mirne vesti žali naše interese, kakor da bi nas sploh ne bilo? Pač za- to, ker naša sedanja vlada sa- ma ponižuje ugled naše drža- ve v tujem svetu. Ker njeno časopisje sumniči velik del jugoslov. naroda kot "proti- državen element" in vodi kulturnobojno politiko, vsled česar se ustvarja v inozem- stvu mnenje, da s tako sla- botno državo sme vsakdo po- metati. To naj bi premislila sedanja demokratsko-radi- kalna večina!

Nemški izrazi v srbskem časopisju. Kako silno zane- marjen je srbski jezik v ča- sopisju glede strokovnih iz- razov, vam pokaže kratek po- gled na oglasni del kakega li- sta. Za primer vzamemo n. pr. "Politiko" z dne 22. mar- ca t. l. Tu beremo, da ima banka "Merkur" v "magaci- nu" in "na lageru" "fercin- kovanog pleha". Priporoča se tvrdka "za peglanje veša". V Ljubljani na Rimski cesti 23 se prodaja hiša z večjim "plačem". Na Topčiderskem brdu se oddaja v najem "sta- la". Na Dunaju je v 2. "be- cirku" napredaj hotel, ki ima tudi "špil cimer" itd.

LETINA ČESPELJ V JUGOSLAVIJI.

Iz nedavnega poročila ame- riškega konzulata v Belgra- du je razvidno da povprečna letina čespelej v Jugoslaviji znaša približno 63,000 meter- skih ton. Okolo 40 odstotkov izdelka se presuši, 40 odstot- kov se vporabi za izdelovanje žganja in od ostalega se na- pravljajo konzerve. Letina od 1920 je bila pa le približno 85 od sto od povprečne letine, kar pomenja, da je bil izde- lek le približno 60,000 ton. Mnogo čespelej se presuša na nepravilen način, imajo okus po izsušenem in ne namakajo se kot bi morale. So manjše velikosti kot kalifornijske česplje.

TRG ZA MOTORNADVO- KOLESA V JUGOSLAVIJI.

Ameriški podkonzul v Bel- gradu, H. R. Brown, trdi v nedavnem poročilu, da ni v Jugoslaviji več kot 250 motor- nih biciklov, kateri so skoraj vsi evropskega izdelka. Misli se pa, da bi bili ameri- škii stroji popularni. Kolesa v rabi imajo od dva in pol do devet konjskih sil in pred- not imajo lažje mašine. Ce- na je od 10,000 do 15,000 di- narjev (\$300 do \$400.). Ko- lesa se lahko rabijo po deset mesecev na leto.

Severova zdravila vzdržujejo zdravje v družinah.

Ozdravite svoje živce.

Kadar počutite, da ste utrujeni, zlo- voljni, nervozni, ako se lahko razje- zite, ako vas vznemirja šum in ro- pot, nemorate storiti boljega, kakor če vzamete

SEVERA'S NERVOTON

(Severov Nervoton) pravilno zdra- vilno in tonika. Namenjen je za take slučaje. Umiri ter ublaži živce, pov- zroči spanje, ki osvetože in pojača vaš živčni sistem. Cena \$1.25. Dobite ga pri vašem lekarniku. Vpra- šajte ga Severova. Ne jemljite drugih.

W. F. SEVERA CO., CEDAR RAPIDS, IOWA

Posiljatve v Jugoslavijo.

Ustanovljeno 1941
Glavnica \$18,000.000



Glavna pisarna:
American Express Company
65 Broadway, New York

2048 EAST 9. CESTA, CLEVELAND, O.

Ali pišite v svojem jeziku na:

FOREIGN MONEY ORDER DEPARTMENT

AMERICAN EXPRESS COMPANY

65 BROADWAY, NEW YORK.

Tujezemski money ordri, drafti in kabelske pošiljatve v Jugoslavijo se prodajajo po nizkih tržnih cenah. De- nar vložen ali dvignjen iz katerekoli jugoslovanske banke. Naprodaj imamo jugoslovanski ali drug tujezemski de- nar.

NIKAR NE NOSITE DENARJA S SEBOJ.

Postave mnogih dežel, skozi katere boste potovali, prepovedujejo jemati s seboj več kot malo svetico denarja iz dežele. American Express Travelers Cheques nikakor niso podvrženi tem regulacijam, ob istem času pa vas za- varujejo pred izgubo ali tatvino. Se iz- dajajo v ameriških dolarjih, funti ster- lingih ali francoskih frankih. Veljajo samo 50c od \$100 vrednosti čeka.

Rabite naše dolžne money ordre, da plačujete račune ali pošiljate denar po tej deželi ali v Canado. KADAR POŠILJATE DENAR, VSELEJ ZAH- TEVAJTE AMERICAN EXPRESS COMPANY REZIT. To je zavarovalni- na proti izgubi.

Oglasite se v katerikoli podružnici ali uradu American Railway Express Company, ali v našem lokalnem ura- du

FARME
Na prodaj
PO RAZNIH KRAJEM AMERIKE
sličenja pravega čespeleja
s pospešeno, ohranjeno in izboljšano
vsebnostjo in trajnostjo.
POŠILJATELJE: J. ZULICH
6313 ST. CLAIR
CLEVELAND, Ohio

VOLJA, SREDSTVA, PRAKSA

Za točno in vestno izvršitev poslov, ki po v zvezi s pošiljanjem denarja v stari kraj, s potovanjem v domovino, s dopremljenjem oseb v Ameriko in s drugimi posli tega področja, so nujno potrebne tri glavne stvari

VOLJA, SREDSTVA, PRAKSA.
Našo resno voljo za točno službo najbolje do- kazujejo številna zahvalna pisma od onih rojakov, ki so se do sedaj poslužili naše tvrdke.

Naša sredstva so naš dobro organiziran urad, naše dobre zveze s stari krajem, naša zastopstva parobrodskih družb in naše državno bančno do- voljenje in državna kontrola čez naše poslovanje.

Nad 1,400 potnikov, ki so z našim posredova- njem do sedaj potovali v stari kraj ali od tam sem, govori o naši praksi.

Ako hočete vsi poslati denar v stari kraj, po- tovati v stari kraj ali dobiti koga iz starega kraja, je v Vašo korist, da se obrnete na:

ZAKRAJŠEK & ČEŠARK
SLOVENSKA BANKA

70 — 9th Avenue, New York City

Vrednost jugoslovanske krone se v krat- kem zviša.

Ako želite, da pride vaša denarna pošiljatve ob pra- vem času v staro domovino, da se izplača vašim dragim v domovini tedaj se poslužite našega denarnega zavoda, ki je po svoji stari zanesljivosti najbolj poznan Slovincem kot najbolj zanesljivi zavod za pošiljanje denarja.

Izplača direktno v Ljubljani.

V močni zvezi smo s pet največjimi ljubljanskimi bankami, imamo pa tudi zveze s celo Hrvatsko in ostalo Jugoslavijo. Drafte izplačuje Slovenska Banka v Lju- bljani.

Pri nas dobite vsa pojasnila glede potovanja v sta- ro domovino in smo zastopniki za vse prekomorske črte. Premoženje te banke znaša osemindvajset milijonov. Vložite svoje prihranke v to močno in varno banko.

Odprto od 9. zjutraj do 7. zvečer vsak dan.

The Lake Shore Banking & Trust Co.

E. 55th ST. & ST. CLAIR AVE.
UNION AVE & E. 93rd ST.

IN PET DRUGIH PODRUŽNIC.

NOVA PODJETJA V JUGOSLAVIJI

V Karlovcu se je osnovala nova družba, ki se zove Kasytel Tovarna Kemičnih in Farmaceutičnih Produktov. To je prvo podjetje te vrste, osnovano na Balkanu. Nova tovarna bo proizvajala razna zdravila, tablete, serume in medicinsko - rastlinske produkte. Kupili so velik kompleks zemljišč od progi med Ljubljano in Karlovcem kjer se nekoli pšlopji, ki se že tam nahajajo, more prav ugodno vpotrebni za svrhe te tovarne. Podjetje namerava tudi gojiti medicinske rastline na svojih prostornih zemljiščih.

V Brodu na Savi je bila osnovana družba za izdelovanje tovornih vozov in železniških naprav z glavnicno od 20.000.000 Kron ki bo baje tekom treh let povišana na 200.000.000 Kron.

IZVOZ JUGOSLOVANSKE KORUZE

"Wirtschaftliche Mitteilungen der Schweiz" poročajo, da se izvažanje koroze iz Jugoslavije vrši le v malem in počasnem razmerju. Vzrok temu so deloma visoke cene, deloma visoka izvozna carina in deloma neugodno stanje prometnih sredstev. Ku-poprodaja se navadno vrši na nakladnih postajah in prodajalec mora sam skrbeti za prevoz in izvoze formalnosti. Prevoz se vrši le po železnici, ker reka Sava ni več plovna do prekladišča Siska. Precejšnje število nakladov koroze je bilo izvoženo na Dunaj. Mnogo izvozljevala prebitka pšenice je namenjeno za Čehoslovakijo v zmislu nedavno sklenjenega trgovskega dogovora med to deželo in Jugoslavijo.

BOLNIŠNICE POTREBŠČINE ZA HRVATSKO.

Odsek za zdravstvo v Hrvatski je prejel od Ameriškega Rudečega Kriza en vagon lekov in bolnišničnih potrebščin, ki se porazdeli med posamezne bolnišnice blizu Zagreba. Ta dar je bil napravljen vsled priporočila Mr. William Ford Upton-a, ameriškega trgovskega komisarja na Dunaju, po njegovem preiskovanju razmer na Hrvatskem. Dognalo se je, da so bolnišnice po zemlji dobro porazdeljene in oskrbovane, ali da je pomanjkanje nekaterih potrebščin.

Predsednik odseka za zdravstvo je odposlal zahvalno pismo Amerškemu Rudečemu Krizu, v katerem pravi, da bo ta dar znatno doprinele zboljšanju prilik v deželnih bolnišnicah.

V železniškem vozu sedita dva gospoda, starejši in mlajši. Predstavitva se medsebojno in v pogovoru pravi starejši mlajšemu: "Zdi se mi, da ste prav premožen človek, vam bi dal svojo hčer za ženo." "Dobro," pravi mlajši, "če dobi denar in če je lepa, jo poročim." Stari gospod pravi: "Lepa je in dobi denar, samo neka malenkost je pri vsej stvari. Povedati vam moram čisto resnico. Veste, jaz sem bil trikrat v konkuri in sem moral zaradi pona-rejanja menic že dve leti sedeti. Toda hvala Bogu, danes imam milijon premoženja. Moj najstarejši sin je moral zbežati v Ameriko, ker je mislil, da je v banki več denarja njegovega, kot so drugi sodili. Moja hči je prav lepo dekle, zelo dobro vzgojena, samo enkrat se ji je pripetila nesreča, da je dobila otroka. Zdad, gospod moj, bi pa še jaz rad vedel, kdo ste vi?" "Vašo hčer vzamem za ženo," odvrne oni, "zdaj veste, kdo da sem."

Paglavca Janezek in Miheec, oba primerno raztrgana, sta sedela na stopnjicah ob vratih bogataša Bombardona in se menila, kako so bogati ljudje srečni. Miheec se je venomer praskal po životu. "Kaj ti pa je?" vpraša ga Janezek. Žalostno pogleda Miheec in reče: "Veš, že pet tednov se nisem preoblekel,

pa imam menda kake živalice v rejli!" "Tudi jaz se nisem toliko časa," odvrne Janezek. "Kako se bogatim ljudem prijetno godi, ker se lahko večkrat preoblečejo. Kolikokrat se neki preobleče onile branjevec Čofač?" "Gotovo vsak teden." "Pa tisti bogati trgovec Čepovin?" "Po dvakrat na teden." "Pa kakšen direktor?" "Skoraj gotovo vsak drugi dan." "Pa Rotšild?" "Ta ima vsak dan svežo srajco." "Pa cesar ali kralj?" Miheec nekaj časa premišljuje, potem pa pravi: "Ta se ves dan oblači in slači, oblači in slači."

STANOVANJE SE ODDA, obstoječe iz 4 sob, hudeb brez otrok, ali pa ako so odrasli. Vpraša se po 3. uri, vrata št. 2, 6503 Edna ave. cor. Norwood Rd.

SOBA SE ODDA za enega fanta. 6309 Edna ave. (55)

PRODA SE POHISTVO, jako dobro ohranjeno za 5 sob. Lepa prilika kdor se misli poročiti. Proda se tudi na drobno. Primož Legat, 8804 Jeffries ave. (55)

NAPRODAJ JE ženska pomladna obleka, mere 38, delana iz svile, in obleka mere 40, 11436 Carolina Rd. Eddy 5086-M (55)

NAPRODAJ JE AVTOMOBIL za 5 oseb. Se prodaja po nizki ceni. 6013 St. Clair ave. (55)

KJE SE NAHAJA Frank Rogel, p.d. Clemen, doma iz Ponikev na Dolenskem. Za njega imam važne novice iz stare domovine. Ako to bere sam naj se zgasi, ali pa ako kdo drugi ve zanj, Jim Sepic, 15505 Park Grove ave. Collinwood.

NAZNANILO. Naznanjam vsem rojakom, da sem prevzel prodajalno za čevlje popravljati. Delam najboljšo in najfinišno popravilo po nizki ceni. Pridite in se prepričajte sami. 6901 St. Clair ave. JOHN DROŽINA (55)

V NAJEM SE DA GROCERIJA v dobrem redu. Se lahko priredi tudi mesnica v istem prostoru. 1563 E. 38. St.

NAPRODAJ IMAMO sledeče hiše: Hiša za 3 družine na Bonna ave. cena \$7500. Hiša 5 sob na 70. St. cena \$3450, takoj \$1200. Hiša 10 sob, velik lot, na Bayliss ave. cena \$9500, takoj \$4300, drugo na lahka odplačila. Hiša 7 sob, kopališče, elektrika, 88. cesti, cena \$6300. Hiša 8 sob, cena \$4700, takoj \$1000. Hiša 10 sob na 68. cesti. Kopališče elektrika, škrljiva streha, cena \$7800. Dve hiši na 61. cesti, elektr. cena \$5500, takoj \$1500. Dve hiši na Carry ave., cena \$6000, rent \$61. Hiša 8 sob na Prosser ave. cena \$7300. Dve hiši na 53. cesti, cena \$8000, takoj \$2500. Hiša za 4 družine na 68. cesti, cena \$9200, takoj \$3000. Hiša za 2 druž. 8 sob, elektrika, cena \$5700, takoj \$1000. Zidana hiša za 7 družin na 70. cesti, cena \$10000, takoj \$8000. Hiša 10 sob na 59. cesti, kopališče, elektr. cena \$8000. Hiša 7 sob na 67. cesti, elektr. velik lot, cena \$8100. Hiša 11 sob na 68. cesti, kopališče, elektr. cena \$7400. Hiša 10 sob, na 68. cesti, cena \$7800. Hiša na 66. St. za 3 družine, cena \$6700. Moderna hiša 6 sob na Bonna ave. cena \$8500. Hiša 10 sob na Aberdeen ave. kopališče, elektr. cena \$7000, takoj \$2700. Hiša 6 sob na Darwin ave. kopališče, elektr. cena \$5000, takoj \$2000. Imamo še več raznovrstnih hiš, trgovin in farm naprodaj.

MEH & PIKS 6120 St. Clair ave. Princet 515-R

SOBA SE ODDA v najem za enega fanta brez hrane. Vpraša se na 6724 Bonna ave. (55)

POCENI KUPITE HIŠO, ako se pri nas ogledate, da vam pokažemo lepe in poceni hiše, v kateremkoli kraju želite. A. F. LUCIĆ Real Estate, 1174 Addison Rd.

NAPRODAJ JE GROCERIJA in mesnica na Superior ave. blizu Addison Rd. Jako poceni. Proda se tudi mlekarja, ker lastnik prevzame drug posel. Vprašajte na 1191 Addison Rd. (55)

DVE SOBI SE ODASTE za malo družino ali za fante. 5305 St. Clair ave. spodaj.

VABILO —na— **PLESNO VESELICO**

katero priredi dr. Srca Marije, (novi) v Knausovi dvorani v nedeljo, 8. maja, 1921, ob 7:30 zvečer. Vstopnina 50c. Igrala bo izvrstna godba pod vodstvom g. Rud. Perdana. Vabljeni so vsi Slovenci in Slovenke k obilni udeležbi. Za dobro zabavo in okrepčilo bo v obilni meri preskrbljeno. K obilni udeležbi vabi

ODBOR (53)

HIŠA NAPRODAJ. Proda se hiša, na vogalu, 3 sobe zgoraj, tri spodaj, za 2 družini, velika klet, dva koseca, elektr. in plin. Proda se po nizki ceni \$3800 radi odhoda iz mesta. 440 E. 158th St. Collinwood. (54)

SOBA SE DA V NAJEM, opremljena, za 1 ali dve dekleti. 5209 Luther av. (54)

SOBA SE DA V NAJEM pri Jos. Vovk 1123 Addison Rd. (54)

ODDASTE SE DVE LEPI SOBI za 2 poslena človeka. 1075 E. 68th St. (53)

R. M. S. P.

Europo

Vaako 14 dni s "O" parniki. **NEW YORK — HAMBURG** SPOTOMA SE OGLASE V Cherbourg in Southampton. ORBITA — Maja 21. — Julija 2. OROPEJA — Junija 4. — Julija 16. ORDUNA — Junija 18. — Julija 30. 1, 2, in 3 razred. Krasne kabine za potnike 3. raz. **THE ROYAL MAIL STEAM PACKET CO.** SANDERSON & SON, Agents. 26 Broadway New York ali vsak zastopnik parobrodnihi linij

W. K. DRUG COMPANY.

EDINA SLOV. LEKARNA v Clevelandu

Najboljša zdravila, točna po-

strežba. St. Clair Ave. & Addison Rd.

JOHN KOMIN, lekarnar (x)

NAPRODAJ

imam več hiš, za eno ali več družin, kakoršni si izberete, lote in posetva, na lahka odplačila ali gotovina. Hiše so v Nottinghamski naselbini, kjer ni dima in mestnega ropota in vedno dober svež zrak. Pridite k meni, da vam pokažem hiše in gotovo se vam bodo dopadle.

RUDOLPH PERDAN, stop 125 Shore Line, trgovina na vogalu. (x)



NAZNANILO.

Podpisane firme naznanjamo vsem svojim odjemalcem, da je g. John Grdina (starejši) pooblaščen, da kolekta dolgove, ki sišijo na imena: ANTON GRDINA, GRDINA'S FURNITURE, in GRDINA in CO.

!! Slovenski plumburji !!

MILAVEC & BUNOWITZ CO.

1043 E. 61st St.

Izvršujemo vsa plumberska dela, napeljavo kopališč, sinkov, stranišč in drugo napeljavo kanalov (sewer work). Vse delo je prvotno in cene so jako zmernne. (x)

CENIK KNJIG.

Prvih med Indijanci	25c
Tri indijske povesti	25c
Kraljičin nečak	25c
Kraljčina otroka	25c
Korejska brata	25c
Praki Judek	25c
Zvesti sin	25c
Prisega huronskega glavarja	25c
Boj in zmaga	25c
Maron krščanski deček iz Libanona	25c
Angel sužnjev	25c
Zlatokop	25c
Preganjanje indijskih misionarjev	25c
Mlada mornarja	25c
Rdeča in bela vrtinca	25c
Angleščina brez učitelja	35c
Jos. Jurčić, Cvet in sad	\$1.00
Jos. Jurčić, Sosedov sin	\$1.00
Jos. Jurčić, Doktor Zober	\$1.25
Gozdarjev sin	30c
Kako sem se jaz likal I. zvez.	50c
Kako sem se jaz likal II. zvez.	50c
Kako sem se jaz likal III. zvez.	50c
Hudo brezdan	35c
Prinajd	60c
Patria	30c
Znamenje štirih	75c
Darovana	60c
Jernač Zmagovac	35c
Dedek je pravil	40c
Malo življenje	65c
Bob za mladi zob	30c
Pravila za oliko	65c
Romariča	60c
Dve sliki (Meško)	45c
Zadnja kmečka vojska	75c
Povesti v poduk in zabavo	45c
Sisto e sesto	30c
Slike in povesti	35c
Veselo povesti	35c
Vojnimir	40c
Zvonarjeva hiša	\$1.25
Pod svobodnim solncem I. zv.	\$1.25
Pod svobodnim solncem II. zv.	\$1.25
Ne v Ameriko	65c
Juan Miseria	75c
Cirilica	25c
Ljubljanske slike	\$1.00
Mladenčev I. zv.	60c
Mladenčev II. zv.	60c
Dekletom	30c
Knjiga o lepem vedenju	\$1.00
Varnica kuharica	75c
Gospodinjstvo	\$1.25
Hitri računar	30c
Nasveti za hišo in dom	\$1.00
Slava Bogu, cerkevna pesmarica	\$1.50

DOBE SE PRI AMERISKI DOMOVINI

6119 ST. CLAIR AVE.

Hečete prodati vašo hišo z \$1000.00 ali \$1500.00 na nakup, drugo pa na Mortgage ali mesečna odplačila naznanila nam. Pliše ali pokličite na telefon Princeton 948 R. Urad 6106 St. Clair ave. Kalish in Nat.igal. X

ŽENSKA IŠČE primerno delo za čiščenje ali ga tudi na dom. pral. 1001 E. 63rd St. zgoraj. (54)

DRUŽINA, obstoječa iz 2 oseb, išče primerno stanovanje, 3-4 sobe med 55. in 65. cesti. Kdor ima kaj, naj naznani v upravi lišca. (53)

Naznanilo preselitve.

Dr. Župnik se je preselil z zobozdravniškim uradom od 6127 St. Clair Ave. na 6131 St. Clair Ave. na vogal 62. ceste, nad novo slovensko banko, gletje vhod na 62. cesti Glejte na napisa

DR. ŽUPNIK

Ako hočete zanesljivega zobozdravnika, obiščite dr. Župnika, ki se osebno zanima za vsakega bolnika. Dr. Župnik prakticira že sedem let v tej okolici. Uradne ure: od 8:30 zjutraj do 8:30 zvečer. Ob nedeljah od 8:30—12.

Nujni slučaji vsak čas. Pokličite Crest 709 L.

Dr. H. O. Stern,

Dr. S. Hollander

zobozdravnika

1355 E. 55th St. vog. St. Clair

Vstop na 55. cesti nad lekarno

Ure od 9. zjutraj do 8. zvečer.

Govori se slovensko.

AKO NAMERAVATE PRODATI ali kupiti trgovino, naznanite nam, mi imamo kupca in trgovine. Oglasite se v Halfnerjevem uradu, 6106 St. Clair ave. — Ed Kalish. (x)

Najmoderniši pogrebni savod v Clevelandu

Frank ZAKRAJŠEK, pogrebnik in embalmar

1105 NORWOOD RD.

Princeton 1735 W Rosedale 4983

Avtomobili za kratke, potoke, pogrebi in druge prilike.

Mohtar & Oblak,

9206 SUPERIOR AVE.

PRVA SLOVENSKA PLUMBERJA

Pokličite nas, ako hočete dobro in poceni delo.

Garfield 511, Lincoln 1625 R (W.F.)

PRIPOROČILO!

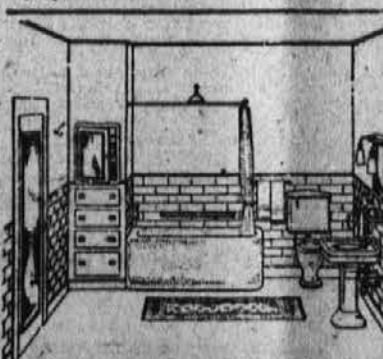
KADAR SE SELITE

se zanesljivo obrnite na našo tvrdko. Na razpolago imamo pet tonov truck, kakor tudi manjše trucke za vse prilike. Točnost in varnost jamčena. Telefonirajte Bell Rosedale 5300. JOHN UŠENIČNIK, 6303 Glass ave. (Wed Fri Oct.15)

ŽENSKE SUKNJE

obleke z žaketom, cele obleke, krila, kikirje, bluze, predpasnike, vso spodnjo obleko in vse drugo blago, katero je sam: najboljšje vrste, dobite sedaj pri meni po posebno znižanih cenah.

BENO B. LEUSTIG, 6424 St. Clair ave. (W.F.61)



Za zanesljivo delo in točno poizkušbo za plumberska in enaka dela pokličite

A. J. BUDNICK & CO.

6703 ST. CLAIR AVE.

Rosedale 3289 Res. Nottingham 238 M

Odprto med tednom do 5. zvečer v soboto do 8. zvečer. (f.n.)

NAPRODAJ je candy store, se mora takoj prodati. Objednem se dobi nat. 5 sob in kopališče, vse skupaj \$45 na mesec.

Najlepša prilika za Slovence in Hrvate. 1316 E. 55th St. (53)

NAZNANILO.

Dr. France Prešeren, št. 17. SDZ. opozarja člane, da se gotovo udeležijo prihodnje seje, 8. maja, ker je treba nekaj važnega ukreniti v prid drž. in S.N. Doma. Zavezan imamo pa še nekaj bolj tajnega, toda stvar je še tajna in se ne sme poročati v časopisu. Bratje, ne pozabite se udeležiti seje.

PETER BUKOVNIK, tajnik. (53)

NAPRODAJ JE HIŠA, 9 sob, za 2 družini, elektr. Ceni \$5500. Hiša je v dobrem stanju. 1036 E. 74th St. Telefon Princeton 1716-W (54)

Zanesljivo in hitro

poskrbuje DENARNA IZPLACILA v stari domovini in opravlja druge bančne posle

FRANK SAKSER STATE BANK

82 CORTLANDT ST. NEW YORK, N. Y.

Rojaki, poslužite se v vseh zadevah te slovenske banke, ki je pod stalnim nadzorstvom državnega urada in ima za varstvo \$100.000.00 glavnice in \$50.000.00 rezervnega zaklada. Za cene denarju glejte list "GLAS NARODA"

za FRANK SAKSER STATE BANK

Frank Sakser, predsednik

Pozor, bolni možje in ženske

X-RAY PREISKAVA ZA \$1.00

Moje osebne skušnje v metodah, kakor se uporabljajo navadno v evropskih klinikah, kot v Berlinu, Londonu, Parizu in Rimu, in moja enindvajsetletna skušnja pri zdravljenju kroničnih in akutnih bolezni pri moških in ženskih, mi daje pri zdravljenju takih slučajev toliko več premisleka in povzroči, da so rezultati mojega zdravljenja toliko bolj zadovoljivi za vas.

Skrivnost mojega uspeha je moja točna in stvarna ter skrbna postrežba, katero posvetim bolnikom, a tem da uporabljam vse znanosti odkrite metode, kakor X-žarke, mikroskope, kemično analizo in s tem iščem vzrok vaše bolezni. Pri meni ni nobenega ugibanja.

Ce ste bolni, je vsemno, na kateri bolezni bolečate, ali koliko poguma ste redigate zgubili, toda nikar ne zgubite poguma, pač pa pridite gotovo k meni.

Jaz sprejemam v zdravljenje vse specialne bolezni moških kot žensk, in med njimi so bolezni krvi, kože, želodca, obliži, mišice, možganov, ure, nosa in vratne bolezni. S pomočjo X-žarkov, elektricitete in mojega modernega, času primernega zdravljenja boste gotovo v kratkem času ozdraveli.

Ali ste popolnoma oslabei? Pridite k meni. Jaz vam hočem pomagati.

Jaz rabim največje kričistilce 606 in 914.

Moje zdravljenje je popolnoma brez bolečin.

Vi se lahko zanesete na pošteno zdravljenje, in sicer poceni, ki vam je primerna.

Ce vaša "olezen ni ozdravilja, vam takoj povem. Ce se more ozdraviti, potem vas bodem ozdravil v najkrajšem času.

DOKTOR BAILEY "Specialist", 5511 EUCLID AVE. blizu 55. ceste, soba 222, 2. nadstrop.

Uradne ure: Od 9:30 zjutraj do 2:30 popoldne in od 5:30 popoldne do 8. zvečer. V nedeljah od 10. sj. do 1. pop.

MI GOVORIMO SLOVENSKO.

NAZNANILO.

Vsem avtomobilistom naznanjamo, da smo otvorili popravilnico avtomobilov in sicer na 6512 St. Clair ave., z imenom "ELYRIA AUTO REPAIR AND WELDING". Popravljali bomo avtomobile vseh vrst. Ako vaš avtomobil ni kaj v redu, ako imate z njim neprilike pri vožnji, ali se vam ustavi na ulici, pokličite nas. Ali se zgledite osebno če vam je mogoče.

VARJENJE ŽELEZA (WELDING)

Povsem nekaj novega za našo naselbino je: varjenje železa. Tukaj se vam nudi prilika si zmanjšati stroške, prihraniti razna pota z iskanjem raznih železnih predmetov. Ako se vam kaj izrabi ali polomi katerekoli vrste predmet, vlitega ali kovanega železa, mi vam zvarimo starega ali preskrbimo novega. Obrnite se vselej do nas predno kupite kje drugje. Čemu bi hodili drugam ko imate pri nas svoje ljudi, kateri vam nudijo boljše in cenejše delo kot tujci. EDINO SLOVENSKO PODJETJE TE VRSTE.

Elyria Auto Repair & Welding

6512 ST. CLAIR AVE.

FRANK SOMRAK & JOSEPH MRHAR lastnika.

"POLOVICO ČASA"

uporabimo za izdajanje denarja ter se kasneje ponavadi kesamo. Najbolj pametno je prihraniti si malo drobiža tu in malo tam ter potem vložiti en ali več dolarjev v to zdravo in zanesljivo podjetje, ki plačuje 5 ODST. OBREŠTI na hranilne vloge.

Obrešiti se pripisuje dvakrat na leto na vloge, ki so pri nas TRI MESECE, ali več.

Kadar ne morete več delati radi starosti, ali bolezn, je taka vloga vaš najboljši prijatelj. Oglasite se pri nas za nadaljna pojasnila.

Slov. Stavbinsko & Posojilno Društvo,

6313 St. Clair Ave.

POZOR SLOVENCII!

Občinstvu uljudno naznanjam, da smo odprli na St. Clair tržnici (St. Clair Market) stojnico, kjer dobite vsak čas sveže ali prekajeno avinjsko meso. Meso je prav po domače prekajeno, in če pridete enkrat k nam, postanete naš stalni odjemalec. Pazite na naš prostor na tržnici. Se pripravimo vsem rojakom v obilni obliki.

Posebno: Sveže klobase v soboto 25c funt, prekajena šunka 30 in 35c funt.

MARTIN FRANK, ST. CLAIR MARKET, stojnica 34—35, St. Clair Ave. & E. 100th St. (x)

MI PLAČAMO

gotov denar za vašo hišo. Ali imate hišo naprodo, 9 6106 St. Clair avenue v A. Halfnerjevem uradu. (x38)

Roža sveta.

Povest iz dobe tretje križarske vojke.

Angleški napisal: H. R. Haggard.

Prevel: I. M.

"Gotovo se bova," reče Wulf. "Vendar pa mora biti ona dežela vredna, da se potuje po njej."

Tedaj so priplaval čolni, da jim prinesejo pozdrave z obrežja — v onih časih je bil namreč Bejrut v rokah Frankov — in sredi vpitja in zmede, ki je sledila, nista več videla tega trgovca Tomaža. Brata ga pa tudi iskala nista, ker se jima ni zdelo previdno, da bi kazala preveč radovednosti glede šejka Džebala. Bilo bi pa tudi brezuspešno, kajti ta trgovec je bil v zasebnem čolnu celi dve uri prej na suhem, predno je bilo njima dovoljeno zapustiti ladjo.

Na obrežju sta ugibala, kje bi našla gostilno, mirno in ceno; nista namreč marala, da bi ju prištevali med bogate in ugledne ljudi. Tedaj se jima približala visoka, zastrta ženska, ki je nista videla, kako ju opazuje, z njo pa nosač, ki je vodil osla. Ta človek je brez vseh besedi zgrabil njuno prtljago in jo z veliko naglico nalagal na osla; ko sta hotela ugovarjati, je pokazal na zastrito žensko.

"Oprostite," se je obrnil Godvin do nje v francoskem jeziku, "ta človek —"

"Naklada vašo prtljago, da jo ponese v mojo gostilno. Cena je, in udobna, upam da bosta zadovoljna pri meni," je odgovorila s prijetnim glasom v francoskem jeziku.

Godwin pogleda Wulfa, in Wulf Godvina, posvetovala sta se, kaj jima je storiti. Ko sta bila edina v tem, da ni pametno zaupati se na ta način skrbi neznanke ženske, sta ušla, ki ga je nosač z njuno prtljago na hrbtni odpeljal.

"Prepozno je, da bi odrekla," reče ženska in se nasmeje, "biti morata moja gošta, da ne izgubita svoje prtljage. Pojdita vendar, po tako dolgi vožnji potrebujeta, da se umijeta in okrepcata."

Nato je odšla skozi množico, ki se ji je umikala, ko sta opazila, in je odšla proti kolu, kjer je bila privezana lepa mula. Odvezala jo je in nalahko skočila v sedlo in odjezdila, ozirajoč se od časa do časa nazaj, da vidi, ali grešta za njo, kar sta seveda bila primorana storiti.

"Rad bi vedel, kam gremo," je rekel Godvin, ko sta stopala ob pripekajočem solncu po bejrutskem pesku.

"Kdo ve, kam naju pelje ta neznana ženska?" odvrne Wulf in se nasmeje.

Vodnica po daljšem potu obstane pred verando bele, prostrane hiše, ki je stala sredi velikega vrta, nasajenega z murvami, pomarančami in drugim sadnim drevjem, ki jima je bilo tuje.

Ženska razjaha ter izroči mulo Nubiju, ki je čakal. Zatem hipoma odgrne pajčolan in se obrne proti bratoma, kakor da bi hotela pokazati svojo lepoto. Krasna je bila, morda petindvajset let stara, in jako bele polti, kar je ne navadno pri ženskah z jutrovega.

"Moja borna hiša je za romarje in trgovce, ne za slavne viteze; a vseeno dobro došla, gospoda," je rekla izza vogalov svojih oči.

"Potnika sva, ki sva šla na romanje," odvrne Godvin. "Za koliko vsoto na dan nam daste hrano in sobo za spanje?"

"Gospoda, moj dom je le skromen, komaj primeren za viteza kot sta vidva; ali ako mi hočeta izkazati čast, znaša cena — toliko."

"Zadovoljna sva," reče Godvin, "zlasti, ker sva prepričana, da boste lepo ravnali z nama tujcem, ker ste naju tako nasilno privedli v svoj dom."

"Tako kakor le želita — hočem reči — kakor mi bosta plačala," je rekla ženska. Ko sta hotela plačati nosaču, jima je rekla: "Ne, bom že jaz uredila z nosačem; on vaju prevari."

Živo in dolgo časa se je dogovarjala ženska z nosačem za plačilo. — Ker ni hotela dati nosaču, kar je zahteval, se je razsrdil, rekoč: "Zakaj me odiraš, ti Masuda vohunka. Ti si me najela, sedaj se pa vlečeš za ta krščanska psa proti pravoverniku, ti otrok Al Džebalov!"

Naenkrat je bilo videti, kakor da je ženska postala nepremična kot kača, preden skoči.

"Kdo je to?" je rekla mrzlo. "Ali imaš v mislih gospoda smrti?" In pogledala ga je s strašnim pogledom.

Ob tem pogledu je bil nosač premagan.

"Odpusti, vdova Masuda," je rekel. "Pozabil sem, da si kristjana in stojiš seveda na strani kristjanov. S tem denarjem ne bodo plačane niti podkve mojega osla, kolikor so se obrabile, dovoli mi, da grem k romarjem, ki me bosta bolje plačala."

Dala mu je denar in pristavila s svojim mirnim glasom: "Pojd; ako pa ti je življenje drago, pazi bolje na svoje besede."

Nosač je nato odšel; ponižen kakor tepen suženj.

"Odpustita mi, ali tu v Bejrutu so ti saracenski nosači prave pijavke, zlasti nasproti nam kristjanom. Vajina zunanost jo je prevarila. Misli je, da sta viteza, ne priprosta romarja, za kar se izdajata, ker sta pod svojo haljo oblačena in oborožena kot viteza; in" je pristavila ter uprla svoje oči na marogo belih las na Godvinovi glavi, kjer ga je v boju ob Mrtvaškem zalivu zadel meč, "kažeta viteške rane, čeravno je seveda resnica, da jih človek lahko dobi pri kakem gostilniškem pretepu. No, vidva mi bosta dobro plačala in zato imela najboljšo sobo, dokler bo vaju volja počastiti me s svojo družbo. Oh, vajina prtljaga. Suženj, pridi semkaj."

S presenetljivo naglico je prišel Nubiju, ki je odpeljal mulo in vzel prtljago. Nato ju je peljala po hodniku v veliko, opremljeno sobo z visokimi okni, kjer sta stali na cementnih tleh dve postelji ter ju je vprašala, ako jima ugaja.

"Da, bo že zadostovala," Uganivši, kaj se je vršilo v njuni glavi, je pristavila: "Ne bojta se za prtljago. Da bi bila bogata kot pravita, da sta revna, in tako plemenita kot pravita, da sta nizkega stanu, bi bila vidva s prtljago čisto varna v krmi vdove Masude. — ali kako pa je vaša ime?"

"Peter in Janez."

"O gosta moja, Peter in Janez, ki sta prišla obiskat deželo Petra in Janeza in drugih svetih ustanoviteljev naše vere —"

"In bila tako srečna, da jih je na njenem obrežju zajela vdova Masuda," je odgovoril Godvin in se zopet priklonil.

"Ne govori o sreči, dokler je nisi dosegel, gospod, — ali si Peter ali Janez?" je odvrnila s sumljivim povdarkom.

"Peter", je odgovoril Godvin. "Pomni, romar z marogo belih las je Peter."

"Vaju je treba razločevati, saj sta dvojčka, kakor vidim. Dajta, da vidim — Peter ima marogo belih las in sive oči, Janez ima modre oči. Janez je tudi večji bojevnik, ako more romar biti bojevnik — pogledjte njegove mišice; ali Peter toliko več misli. Ženska je bilo težko izbirati med Petrom in Janezom, ki pa sta

sedaj oba videti lačna; dovolite, da grem pripraviti malo jedi."

"Čudna gospodinja", je rekel Wulf in se nasmejal, ko je odšla iz sobe; "ali meni je všeč, čeprav je naju tako lepo vjela v svojo mrežo. Rad bi vedel, zakaj. In kar je še več, brat Godvin, ti si jej vse, kar je jako dobro za nju. Ali, prijatelj Peter, pazljivosti je treba, sicer bom istih misli kot naš nosač, da nama utegne biti nevarna. Pomni, da jo je nazval vohunko, in nemara je v resnici."

Godvin ga nevoljno pogleda, a v tem se je od zunaj čul glas vdove Masude, ki je rekla:

"Brata Peter in Janez, pozabila sem vaju opozoriti, da govorita tiho v tej hiši, kajti nad vrati se nahaja mrežica za zrak. Ne bojta se; slišala sem zgolj Janezov glas in ne tistega, kar je rekel."

"Nadejam se, da ne," je zamrmral Wulf, ki je govoril to pot zares tiho.

Zatem sta razvezala svojo prtljago, vzela iz nje svežo obleko in se po dolgi vožnji umila z vodo, ki so jo pripravili v velikih vrčih. Ko sta se preoblekla in oblekla verižne oklepje pod jopiče, je prišel Nubij in ju peljal v drugo veliko sobo, kjer so ležale blazine okoli preproge po tleh. Namignil je, da naj sedeta in odšel, pa se je takoj zopet vrnil z Masudo, noseč jedi v medenih skledah. Kakšna jed je bila, nista vedela, in sicer radi omake, v kateri je bila; navedala jima je, da je riba.

Za ribo je prišlo meso, za mesom kuretnina, in za kuretnino kolači, slaščice in sadje; akoravno sta bila močno gladna, saj sta cele dneve jedla zgolj nasoljeno svinjino in črviv pečenec, ki sta ga poplakovala s slabo vodo, sta jo morala vseeno zaprositi, da naj ničesar več ne prinese.

"Pijta vsaj še kozarec," je rekla, se nasmejala in jima natočila kozarec s sladko kapljico z Libanona; videti je namreč bilo, da ji je všeč, ker sta se tako vneto posluževala njene hrane.

Ubogala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

(Nadaljevanje.)

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

(Nadaljevanje.)

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

Ugledala sta jo in mešala vino z vodo. Ko sta pila, ju je iznenada vprašala, kakšne načrte imata in kako dolgo nameravata ostati v Bejrutu. Odgovorila sta, da nimata nobenih načrtov za prve dni, ker potrebujeta počitka, da si hočeta ogledati mesto in okolice ter kupiti dobre koenje — pri tem bi jima morebiti mogla pomagati. Masuda je iznova prikimala in vprašala, kam nameravata jezdit.

NEVESTE! NEVESTE!

Želja vsake neveste je, biti fino in okusno opravljena, in če želite biti ena izmed najlepših nevest, torej ne pozabite, da dobite pri meni vedno najfinije in moderne poročne obleke, kakor tudi fine in lepe obleke za tovaršice, najfinije kakor tudi najlepše vence in šljajenje, rokavice, nogavice in vso drugo opravo v to spadajočo stroko po vedno najnižjih cenah.

Neveste, katere kupijo svojo poročno obleko pri meni, morajo biti najlepše, zatorej Vam pošljem na dan poroke najbolj izurjeno opremljevalko na dom katere Vam okusno spleta la-
s, uredi vене in šljajenje in Vas tako popolnoma opravi za poroko in to vse brezplačno.

Za obilen obisk se Vam najtopleje priporočim ter bom gledal, da Vas točno postrežem.

BENO B. LEUSTIG
6424 St. Clair ave.
(fri my. 25.)

NAZNANILO.

Članom dr. Srca Marije (staro) naznanjam, da je glavna seja v dec. sklenila, da se društvo preseli iz Grdinove dvorane v staro šolo sv. Vida. Ker dosti sester ni bilo naznanilo pri sebi, naj upoštevajo to naznanilo. Društvo je objednilo tudi sklenilo, da da pristočno za mesec januar, februar, marec, april in maj. Mnogo je žen in deklet, ki so došle zadnje čase v novo domovino poiskati si boljše življenje. Tu imate lepo priložnost, pristopiti k društvu, ki ima najnižjo mesečnino. Neumestno je odlašati in biti brez društva, ko je človek vsak dan v nevarnosti za svoje življenje. Katere veselje pristopiti naj se zgleda pri dr. Seliskarju in potem drugo nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. je seja.

FANNIE TRBEŽNIK, tajnica
Apr. 8. May 6)

VLOŽITE SVOJ DENAR

po 6% obresti!

Varnost: dobre prve vknjižbe na zemljišču. Union 529-L, W. L. WIDMAR 8002 Union ave. (M.F.x)

SPOMLAD

Lastnikom avtomobilov tem potom naznanjam, da sedaj je najlepša prilika, da predelajo in prenovijo svoje avtomobile. Prvič je treba pogledati v kakšnem stanju je motor, potem stehra (top), zastori, potem pride barva. Vsa dobro ve, ako se avtomobil prebarva, da zgleda kakor nov. Rojaki, vse to se vam lahko naredi od vaših lastnih ljudi, in sicer pri prvem in edinem slovenskem podjetju te vrste v Clevelandu.

H. & K. CO.
L. HOČEVAR in A. KOROŠEC, lastnika, 1063 Addison Rd. — Prit. 701 L — Rosedale 5464 R. (M.F.)

ZEMLJA NAPRODAJ

Slov. Nar. Dom prodaja vrtno zemljo s travo. Kdor želi kupiti naj se obrne na John Marn, New York Dry Cleaning Co. 6220 St. Clair ave., kjer dobi pogoje in cene. (54)

Nuga-Tone

Je zelo mnogo pomagal njegovemu svaku in rojaku, pravi Mr. Stipčić.

West Raleigh, W. Va.
"Z ozirom na dejstvo, da je Nuga-Tone pomagal mojemu prijatelju in poštenemu človeku vsakega Galovici, sem povedal o njem tudi ostalim mojim rojakom in ti so prepričani o dobrem uspehu vaših tablet. Priloženo dobite 30 za 6 najnižjih stopenj. Ljudje prihajajo k meni za NUGA-TONE, ker beleže po medijih, ker ima vsak svojega vana. IVAN STIPČIČ.

Nuga-Tone poživlja in počuje vse življenjske sile, čudodelno zdravi le za slabo, nerazvite, hiralce, ki so v žene. Poživlja jetra in čreva, osvaja ledice, odvajja strupeno zavrže, odpravi plinom in napenjanju, slabemu izdihanju in odpravi bolno na jeziku. Pozor! Nuga-Tone vadi in očistilo spanje.

Vsa steklenica Nuga-Tone vsebuje ZA EN MESEČ ZDROVLJENJA. Cena \$1.00. Kupite steklenico še danes. Dobite jo pri vsakem dobrem lekarju, jemljite ga 20 dni in če ne boste popolnoma zadovoljni z uspehom, Vam bo lekar draga volje povrnil novico. Če na nemoteno dobite pri vašem lekarju, niti poštite \$1.00 in dobite zamenjavo z ravnanjem za vsa mesec, poština gratis. NATIONAL LABORATORY, 527 So. Dearborn St., Chicago, Ill.

Stejem si v dolžnost zahvaliti se in priporočati rojakom slovenskega zdravstva kiropraktike

Dr. ALBERT Ivnik-a
D. C.

6408 St. Clair ave.

kateri je moja osem let trajajoča želodčna bolezen popolnoma ozdravil v teku treh tednov. Spomin na dolgotrajno trpljenje in velike denarne izdatke brez uspeha me je napotil do te izjave.

FRANK NORMALI
4526 St. Clair ave.

Od zibel do groba

NAJSTAREJŠI SLOV. POGREBNI ZAVOD, Cleveland, Ohio

AMBULANCA, INVALIDNI VOZ, AVTOMOBILI IN DR. MOJA DELA IN MNOGOSTEVNI POGREBI SO VAM DOKAZ NAJBOLJŠEGA PODJETJA.

ANTON GRDINA
Pogrebni direktor, balzamt.

Urad in stanovanje: 1053 E. 62nd St. Druga hiša od St. Clair Avenue proti jezuru.

PRINCETON 1381
Bell Rosedale 1881

NICK DAVIDOVICH
4620 ST. CLAIR AVENUE
Cleveland, Ohio
O. S. Princeton 1852-W
Rosedale 1826

30620

O.S. Princ 245 Bell Rosedale 6363-W

Jos. Vovk

1123 Addison Rd.
Najlepši avtomobil za poroke. Cene nižje kot drugod. Se vam priporočam. (Mo.Fri)

POZOR ROJAKI!

Kadar potrebujete dober truck za selitev pohištva ali za prevažanje kakor koli stvari, oglašite se pri meni. Imam na razpolago dva lepa trucka, s katerimi vam hitro in točno postrežem. Tudi avtomobil za 7 oseb je na razpolago. Priporočam se za obila naročila. Svoji k svojim!

JOS. KOTNIK
1057 E. 61st St. Rosedale 5460-M.
(Fri 53)

ALI VESTE?

da dobite sedaj pri meni jako fine in lepe spomladanske suk-njice, bele obleke za sv. Obhajilo, volnene, svilene in pisane gingham obleke, slannike, rokavice, nogavice in vso drugo opravo za deklice, po posebno znižanih cenah.

BENO B. LEUSTIG
6424 St. Clair ave.
(mo. fri my 25.)

SPOMLAD JE TUKAJ.

in zaloga z vsakovrstnim spomladanskim blagom sedaj popolna. Časi niso sedaj ravno najboljši, zatorej sem se odločil za to leto prodajati vse blago z veliko manjšim dobičkom, kakor v dobrih ali normalnih časih. Če mora delavec biti zadovoljen z manjšo plačo, sem tudi jaz zadovoljen delati z manjšim dobičkom. Blago, katerega držim v zalogi je samo prve vrste, moderno, trpežno in cene istemu nižje kakor kje drugje.

Za obilen obisk se Vam najtopleje priporočam, ker bom tudi gledal, da vas točno in pošteno postrežem.

BENO B. LEUSTIG
6424 St. Clair ave.
(fri my 25.)

Naznanilo
in
priporočilo.

Slovenskemu občinstvu, gostilničarjem, društvom in posameznikom naznanjam, da imamo novo ustanovljeno izdelovalnico mehkih pijač, z imenom

A. & J.
Collinwood Bottling Co.

Rojaki, zahtevajte povsod mehke pijače A. & J. Collinwood povsod, kjer prodajajo mehke pijače. Če jih nimajo, priporočite novo podjetje. Izdelujemo vsakovrstne mehke pijače. Dopolje mo na dom, če zahtevate, na izlete, veselice. Rojaki, podpirajte domače podjetje, ki je moderno urejeno, po predpisih države Ohio.

Se uljudno priporočam za obila naročila

Anton Laurič & John Menart
14903 SYLVIA AVE.
Tel. Wood 98-W.

Telefoni v mestu Main 2063 Central 1600

JOHN L. MIHELICH
PRVI SLOVENSKI ODVEČNIK

Glavni urad: 902 Engineers Bldg. Podružni.: 6127 St. Clair Ave.

Uradne ure v podružnici: Zjutraj od 8-9. Zvečer od 6-8.

Cez dan se obrnite na glavni urad.

Stanovanje: 1200 Addison Road.

Telefon v podružnici: O. S. Princeton 355 R

Ali govorite angleško?

ČE ne govorite, tedaj dobite vselej kakaga uradnika v našem uradu v vaši soseski, ki se pogovori z vami v vašem jeziku.

Njemu je lahko nasvetovati vam v zadevah kakor so cene tujcemakega denarja, parobrodni listki, afidaviti, potni listi ali sploh kaka osebna zadeva. Mi ne računamo ničesar za to postrežbo.

Pridite in spoznajte se s podružnico v vaši soseski.

The Cleveland Trust Company

Banka z vse ljudi.

70 sob za 2 družini, z vsemi modernimi napravami. Cena \$11.000. Kdor ima \$5000 lahko kupi.

Imam še 22 drugih hiš naprodaj. Pridite k meni za več pojasnila.

John Zulich Farm Agency
6313 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, O.

70 sob za 2 družini, z vsemi modernimi napravami. Cena \$11.000. Kdor ima \$5000 lahko kupi.

Hiše naprodaj



V bližini Gordon Park, hiša 11 sob, za 2 družini, lot 40x161, vse moderne naprave. Rent \$88 na mesec. Cena \$8000. Takoj \$4000. Drugo na lahka izplačila. Moderna hiša.



10 sob za 2 družini, z vsemi modernimi napravami. Cena \$11.000. Kdor ima \$5000 lahko kupi.